

## CONVENIO MARCO DE COOPERACIÓN INTERINSTITUCIONAL ENTRE LA SECRETARÍA NACIONAL DE LA VIVIENDA Y EL HÁBITAT (SENAVITAT) Y LA SECRETARÍA NACIONAL DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA (SNNA).

En la ciudad de Asunción, Capital de la República del Paraguay a los 19 días del mes de enero del año dos mil dieciocho; entre la **SECRETARÍA NACIONAL DE LA VIVIENDA Y EL HÁBITAT**, en adelante **SENAVITAT**, representada por la **Ing. SOLEDAD NÚÑEZ MÉNDEZ**, Ministra – Secretaria Ejecutiva, nombrada por Decreto N° 2.316 del 01 de octubre del 2014, representante legal conforme a las facultades y atribuciones conferidas por la Ley 3.909/2.010 y domiciliada en Independencia Nacional N° 909 esq. Manuel Domínguez de la ciudad de Asunción; por la otra parte, la **SECRETARÍA NACIONAL DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA**, en adelante **SNNA**, representada por el **Abg. RICARDO GONZÁLEZ BORGNE**, Ministro – Secretario Ejecutivo, nombrado por Decreto N° 6.656 del 09 de enero de 2017, con domicilio en Avda. Mcal. López N° 2029 esq. Acá Carayá, de la ciudad de Asunción; coinciden en manifestar su voluntad de establecer las bases de una cooperación y coordinación de acciones conjuntas, en áreas de interés común, y, -----

### CONSIDERANDO:


Que, la **SENAVITAT** es una entidad descentralizada y autárquica, única institución rectora y responsable de las políticas habitacionales del país y le compete diseñar, coordinar, supervisar e implementar las políticas habitacionales, así como regular en materia de urbanismo para los programas y proyectos de la Secretaría de acuerdo con las normativas vigentes y en coordinación con los municipios y gobernaciones afectados. Asimismo, suscribir acuerdos, convenios y otras formas de cooperación en materias de temas habitacionales y del hábitat.-----

Que, tiene como objetivo la gestión e implementación de la Política Habitacional y su correspondiente infraestructura de servicios básicos, facilitando el acceso universal a la vivienda digna, en especial a las familias de escasos recursos, en el marco de las políticas socioeconómicas del gobierno nacional, con el fin de disminuir el déficit habitacional, para el mejoramiento de la calidad de vida de los habitantes de la República del Paraguay. -----

Que, la **SNNA** es una institución dependiente de la Presidencia de la República, creada por Ley N° 1.680/2001 "Código de la Niñez y la Adolescencia". Su misión es articular a las instituciones y organizaciones sociales en torno a la niñez y la adolescencia, ubicando los intereses superiores del niño y de la niña como centro de las políticas destinadas al sector, haciendo efectiva la vigencia plena de sus derechos. -----

Asimismo, la **SNNA** tiene el carácter de órgano nacional rector de las políticas destinadas a la protección integral de los derechos de los niños, niñas y adolescentes, mediante la ejecución, coordinación, articulación de planes, programas y proyectos de los distintos consejos, instituciones y



  
Ing. Soledad Núñez M.  
Ministra - Secretaria Ejecutiva  
SENAVITAT



organismos que integran el Sistema Nacional de Promoción y Protección de los Derechos de la Infancia – SNPPI. -----

De esta forma, reconociendo la **SENAVITAT** y la **SNNA** su mutuo interés en incorporar y mantener estándares en materia de calidad de gestión y transparencia, desean impulsar acciones conjuntas para contribuir a los fines institucionales arriba descriptos. En consecuencia, convienen en suscribir el presente Convenio Marco, que en lo sucesivo se denominará Convenio, el que se regirá bajo las siguientes cláusulas: -----

### CLÁUSULA PRIMERA: OBJETO DEL CONVENIO

1.1 El presente Convenio Marco tiene por objeto establecer las bases y condiciones de cooperación y asistencia recíproca entre las partes, para el desarrollo e implementación de planes, programas, proyectos y actividades considerados estratégicos por el Gobierno Nacional u orientados a actividades de interés común dentro del ámbito de su competencia y conforme al marco legal que las rige. -----

### CLÁUSULA SEGUNDA: DE LAS OBLIGACIONES COMUNES DE LAS PARTES

2.1 Establecer un mecanismo de articulación de acciones, en función al “Proyecto Habitacional San Francisco”, así como de otros proyectos considerados estratégicos para ambas instituciones. -----

### CLÁUSULA TERCERA: DE LAS ACTIVIDADES

3.1 Las actividades o aspectos no contemplados que surjan en el marco del presente Convenio, serán realizadas a través de adendas y/o acuerdos específicos aprobados por las partes de acuerdo a la disponibilidad presupuestaria de las mismas. -----

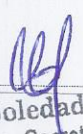
3.2 En dichos documentos se detallarán el alcance de las responsabilidades, procedimientos y cuestiones presupuestarias, si fuere el caso, además de los informes correspondientes que se elaboraran en forma conjunta y de acuerdo con las necesidades del desarrollo de cada acción específica. -----

3.3 Las acciones, trabajos y proyectos específicos de cooperación que se convengan, podrán formalizarse a través del intercambio de notas entre las altas autoridades o bien entre quienes éstas designen como representantes institucionales. -----

### CLÁUSULA CUARTA: DE LA COORDINACIÓN

4.1 Para el desarrollo adecuado del objeto descripto, se establecerá una Coordinación Interinstitucional, que estará integrada por los representantes designados de conformidad por cada parte, según las áreas a desarrollarse. -----



  
Ing. Soledad Núñez M.  
Ministra - Secretaria Ejecutiva  
SENAVITAT



4.2 La Coordinación tendrá a su cargo el diseño, proyección y planificación de los programas y proyectos a ser puestos en marcha, como así también, la ejecución, monitoreo y evaluación de los mismos. -----

#### **CLÁUSULA QUINTA: DEL VÍNCULO LABORAL**

5.1 Los funcionarios a ser designados por la SENAVITAT y la SNNA para cumplir las actividades previstas en este Convenio o en los acuerdos específicos, no generaran ningún tipo de vinculación laboral entre los mismos, quedando a cargo exclusivo de cada parte la responsabilidad íntegra en lo que se refiere a los derechos de los empleados o funcionarios dependientes de cada una. -----

#### **CLÁUSULA SEXTA: DE LA CONFIDENCIALIDAD**

6.1 El conocimiento y manejo de información interna, procedimientos y metodologías de las Partes y sus representantes, como consecuencia del Convenio, es estrictamente confidencial y está terminantemente prohibida su divulgación sin autorización expresa y por escrito, otorgada conjuntamente por las Partes. -----

#### **CLÁUSULA SÉPTIMA: DE LAS COMUNICACIONES**

7.1 Toda comunicación o notificación relacionada con el presente Convenio tendrá validez solamente cuando fuere hecha por escrito y dirigidas a los respectivos domicilios indicados en este documento.

7.2 Cualquier cambio de domicilio deberá ser comunicado a las partes y dicha modificación tendrá efecto a partir de la fecha de comunicación debidamente comprobada. -----

#### **CLÁUSULA OCTAVA: DE LA VIGENCIA Y RENOVACIÓN**


8.1 Este Convenio tendrá una duración de 3 (tres) años a ser contados desde su suscripción, pudiendo ser renovado o prorrogado por periodo igual o menor mediante acuerdo escrito entre las Partes, previa comunicación por escrito con antelación de 30 (treinta) días. -----

#### **CLÁUSULA NOVENA: DE LA RESCISIÓN O RESOLUCIÓN**

9.1 El presente Convenio Marco podrá ser rescindido de común acuerdo por las Partes o resuelto por una de ellas previa comunicación por escrito a la otra parte con una anticipación mínima de 60 (sesenta) días. La resolución no dará derecho alguno a la otra parte a formular reclamos de indemnización de cualquier naturaleza. -----

9.2 En todos los casos la rescisión o resolución anticipada, ya sea del presente Convenio Marco o de los Acuerdos Específicos, las partes garantizan la continuidad de los programas y proyectos previamente autorizados que tengan principio de ejecución hasta su finalización, salvo situaciones justificables. -----



  
**Soledad Núñez M.**  
Ministra - Secretaria Ejecutiva  
SENAVITAT

### CLÁUSULA DÉCIMA: DE LA SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

10.1 Las partes se someten a la jurisdicción y competencia de los Juzgados y Tribunales en lo Civil y Comercial de la ciudad de Asunción para dirimir cualquier controversia que pudiera surgir respecto a la interpretación y aplicación del presente Convenio. -----

En prueba de conformidad, las partes firman el presente instrumento, en 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto, en fecha y lugar mencionados en el encabezado del presente documento. -----



Abg. RICARDO GONZALEZ BORGNE  
Ministro - Secretario Ejecutivo  
SNNA

Ing. SOLEDAD NÚÑEZ MÉNDEZ  
Ministra - Secretaria Ejecutiva  
SENAVITAT



**ACUERDO ESPECÍFICO I AL CONVENIO MARCO ENTRE LA SECRETARÍA NACIONAL DE LA VIVIENDA Y EL HÁBITAT (SENAVITAT) y LA SECRETARÍA NACIONAL DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA (SNNA)**

En la ciudad de Asunción, capital de la República del Paraguay, a los 19 días del mes de enero del año dos mil dieciocho, por una parte la **SECRETARÍA NACIONAL DE LA VIVIENDA Y EL HÁBITAT**, en adelante **SENAVITAT**, representada por la **Ing. SOLEDAD NÚÑEZ MÉNDEZ, Ministra – Secretaria Ejecutiva**, nombrada por Decreto N° 2.316 del 01 de octubre del 2014, representante legal conforme a las facultades y atribuciones conferidas por la Ley 3.909/2.010 y domiciliada en Independencia Nacional N° 909 esq. Manuel Domínguez de la ciudad de Asunción; por la otra parte, la **SECRETARÍA NACIONAL DE LA NIÑEZ Y LA ADOLESCENCIA**, en adelante **SNNA**, representada por el **Abg. RICARDO GONZALEZ BORGNE, Ministro – Secretario Ejecutivo**, nombrado por Decreto N° 6.656 del 09 de enero de 2017, con domicilio en Avda. Mcal. López N° 2029 esq. Acá Carayá, de la ciudad de Asunción; convienen en firmar el presente acuerdo específico; que se registrá por las siguientes cláusulas: -----

**CLÁUSULA PRIMERA. DEL OBJETO DEL ACUERDO ESPECÍFICO**

1.1 El presente Acuerdo Específico tiene por finalidad establecer las bases y condiciones sobre las que la **SENAVITAT** y la **SNNA**, desarrollarán acciones tendientes a implementar los programas de protección y promoción de los Derechos de la Niñez en el Barrio San Francisco de la Ciudad de Asunción. -----

**CLÁUSULA SEGUNDA. DE LAS OBLIGACIONES DE LAS PARTES**

2.1 La **SENAVITAT**, se obliga a:

- Proporcionar el espacio e infraestructura adecuados para implementar los programas de protección y promoción de los Derechos de la Niñez.
- Mantener los espacios de protección y promoción, la pintura de las paredes y las instalaciones de electricidad y plomería, así como otros arreglos necesarios que sean consecuencia del buen uso y de los deterioros propios producidos por el desarrollo de las actividades en el centro, lo que estará sujeto a disponibilidad presupuestaria.

2.2 La **SNNA**, se obliga a:

- Implementar el Programa **ABRAZO** para la Erradicación del Trabajo Infantil en las calles, aplicando todos los componentes que conforman el funcionamiento del mismo.
- Habilitar la modalidad de centros del Programa **ABRAZO** – Espacio de Desarrollo Infantil EDI, como espacio alternativo a la calle para los Niños, Niñas y Adolescentes en el barrio San Francisco, brindando los servicios al 100% de los Niños, Niñas y Adolescentes que lo requieran en el marco de instalación del Centro en dicha comunidad.
- Designar los funcionarios necesarios para la implementación de los componentes de acuerdo al número de Niños, Niñas y Adolescentes que sean beneficiarios del Programa **ABRAZO**, con las

Ing. Soledad Núñez M.  
Ministra - Secretaria Ejecutiva





funciones que están especificadas en el marco del Programa:

1. Responsable Distrital.
  2. Educador/as de Centro Comunitario.
  3. Parvularias.
  4. Apoyo Familiar.
  5. Cocinera.
- d) Designar a un/a funcionario/a que asumirá la responsabilidad de recepcionar los insumos, controlar, elaborar y firmar las Fuentes de Verificación para la Coordinación Técnica del Programa.
- e) Proveer insumos para la alimentación de los Niños, Niñas y Adolescentes que sean beneficiarios del Programa Abrazo y que asistan al centro comunitario.
- f) Suministrar insumos de limpieza e higiene que serán utilizados para el mantenimiento adecuado del Centro así como para la higiene diaria de los Niños, Niños y Adolescentes.
- g) Velar, en forma conjunta con **SENAVITAT**, por la seguridad, el cuidado, aseo, orden y la conservación de las instalaciones y los recursos disponibles.
- h) Difundir el Programa a través de carteles (u otros medios) el cual será exhibido en la fachada del edificio del Centro, en lugar visible.
- i) Llevar el registro e incorporación de todos los beneficiarios en la base de datos del programa en función a su Sistema de Registro y Monitoreo.
- j) Remitir a **SENAVITAT** un informe mensual a través de la Dirección del Programa ABRAZO a fin de coordinar las acciones de protección y seguimiento de ambas instituciones, sobre: asistencia de Niños, Niñas y Adolescentes al Centro, así como un informe mensual de seguimiento a familias.

### **CLÁUSULA TERCERA: DE LA COORDINACIÓN Y EJECUCIÓN**

3.1 Las Partes establecerán una Mesa de Coordinación de acciones que tendrá a su cargo la articulación de los trabajos en el Barrio San Francisco, estará integrada por representantes técnicos cuya designación será comunicada por escrito a la otra parte. -----

3.2 Todas las actividades realizadas en el marco de este acuerdo serán ejecutadas de acuerdo con los reglamentos y procedimientos administrativos de cada institución. -----

### **CLÁUSULA CUARTA. DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL**

4.1 La propiedad intelectual de los documentos referentes al Programa Abrazo que incluyen informes de investigación, libros, fotografías, filmaciones, programas, datos computarizados, sistematizaciones u otros trabajos literarios o gráficos serán considerados como obras realizadas bajo Convenio y todos los derechos de propiedad intelectual pertenecerán en forma conjunta a la **SNNA** y la **SENAVITAT**. -----

Ing. Soledad Núñez M.  
Ministra - Secretaría Ejecutiva  
**SENAVITAT**



### CLÁUSULA QUINTA. DE LA VIGENCIA, DURACIÓN Y MODIFICACIÓN

5.1 El presente acuerdo entrará a regir inmediatamente después de su firma y formará parte del Convenio Marco de Cooperación Interinstitucional entre la **SENAVITAT** y la **SNNA** con la misma vigencia. -----

### CLÁUSULA SEXTA. DE LA RESCISIÓN O RESOLUCIÓN

6.1 El presente instrumento podrá ser rescindido por acuerdo de las Partes o resuelto por una de ellas, previo aviso a la otra en un plazo no menor a 60 (sesenta) días y ello no implicará la suspensión de las actividades en curso, las que deberán culminarse. -----

### CLÁUSULA OCTAVA. SOLUCIÓN DE CONTROVERSIAS

8.1 Las partes se someten a la jurisdicción y competencia de los Juzgados y Tribunales en lo Civil y Comercial de la ciudad de Asunción para dirimir cualquier controversia que pudiera surgir respecto a la interpretación y aplicación del presente Acuerdo. -----

En prueba de conformidad, las partes firman el presente Convenio, en 2 (dos) ejemplares de un mismo tenor y a un solo efecto, en fecha y lugar mencionados en el encabezado del presente documento. -----

Abg. RICARDO GONZÁLEZ BORGNE  
Ministro - Secretario Ejecutivo  
SNNA

Ing. SOLEDAD NÚÑEZ MÉNDEZ  
Ministra - Secretaria Ejecutiva  
SENAVITAT